

REPUBLIQUE TUNISIENNE

MINISTERE DE L'ECONOMIE ET DE LA PLANIFICATION

OFFICE DE DEVELOPEMNT DU SUD

AO : 01/2024

***CAHIER DES CLAUSES TECHNIQUES
PARTICULIERES***



Cahier des Clauses Techniques Particulières

ARTICLE 1 : Conception

Le matériel proposé doit être de conception récente, up to date lors de la soumission, d'une durée de vie minimum de 10 ans et pouvoir fonctionner à plein rendement et donner pleine satisfaction à tout point de vue, dans les divers contextes climatiques tunisiens.

ARTICLE 2 : Spécifications Techniques

1/ Le matériel roulant proposé doit strictement se conformer aux diverses dispositions réglementaires et législatives régissant le secteur à savoir :

- La loi n°71 du 26 juillet 1999 portant promulgation du code de la route et les textes subséquents qui l'ont modifié et complété.
- Le décret n°147 du 24 janvier 2000 fixant les règles techniques d'équipement et d'aménagement des véhicules et les textes subséquents qui l'ont modifié et complété.
- L'arrêté du ministre du commerce, de l'industrie et du transport du 10/08/1995 portant approbation du cahier des charges relatives à la commercialisation de matériels de transport routier fabriqués localement ou importés tel que modifié par les arrêtés du 15/08/1996 et du 05/02/1999.

2/ Le matériel roulant proposé doit se conformer aux spécifications techniques obligatoires selon les fiches techniques suivantes :

Lot Unique :Voitures de service:

Généralités :

Quantité		Deux	
1	Marque	الماركة
2	Modèle	النموذج
3	Type constructeur	العدد الرتبي في النوع
4	Genre	الصف	voiture particulière



Exigences techniques:

N°	Caractéristiques techniques minimales demandées			Caractéristiques proposés
1	Energie	الطاقة	essence	
2	Puissance moteur	قوة المحرك	= 5 CV	
3	Cylindrée	سعة الاسطوانة	$1100\text{cm}^3 \leq \text{cylindrée} \leq 1400\text{cm}^3$	
4	Nombre de cylindre		4 cylindre	
5	Carrosserie	الهيكل	Conduite intérieure 4 portes	
6	Nombre de places	عدد المقاعد	5 places	
7	Nombre de portes	عدد الأبواب	4 portes latérales	
8	Présence d'un indicateur et/ou d'un témoin de température de liquide de refroidissement	وجود مؤشر و/ أو جهاز إشعار على درجة حرارة سائل التبريد	Oui	
9	Empattement	المسافة بين المحاور	>2250 mm	
10	Boite de vitesse	صندوق التروس	Mécanique 5 rapports avant au minimum +1 rapport arrière	
11	Dispositif de remorquage	جهاز السحب	Avant	
12	Appui tête	مسند الرأس	2 avants au minimum	
13	Climatisation	التكييف	Oui	
14	Airbag	وسادة هوائية	Au minimum 1 airbag conducteur + 1 airbag passager	
15	Direction assisté	المساعدة في التوجيه	Oui	
16	Roue de secours	عجلة الاحتياط	De même dimension	
17	Poste Auto Autoradio et haut parleurs		Oui	
18	Couleur	اللون	Conventionnelle et acceptée par l'administration	
19	La première vidange (huile + filtre + main d'œuvre) est à la charge du fournisseur.		Oui	
20	Garantie	الضمان	Au minimum 1 Année	
21	Accessoires et Equipement exigés			
	Les Accessoires de bord prévus par le constructeur (roue de secours, cric, trousse de clefs de première nécessité, etc)		Oui	
	Triangle de signalisation de panne		Oui	
	Le manuel d'utilisation en français ou en arabe		Oui	
	Extincteur d'incendie		Oui	

ARTICLE 3: Accessoires et outillages

Certains accessoires sont demandés avec les véhicules en seul lot. On cite particulièrement:

- La roue de secours identique aux autres roues du véhicule.
- Un cric et une manivelle par véhicule.
- Clé écrou de roue.
- Un extincteur par véhicule.
- La ceinture de sécurité (avant et arrière)
- Deux 2 triangles de prés signalisation par véhicule.
- Manuel d'utilisation et d'entretien.

Le
Lu et accepté
Le soumissionnaire

Le directeur générale de l'office
de développement du Sud



REPUBLIQUE TUNISIENNE
MINISTERE DE L'ECONOMIE ET DE LA PLANIFICATION
OFFICE DE DEVELOPEMNT DU SUD

AO : 01/2024

***BORDEREAU DES PRIX
ET DEVIS ESTIMATIF***



التفصيل التقديري
طلب عروض عدد 2024/01

المبلغ	التمن الفردي دون اعتبار الاداءات بالأحرف	الكمية	
.....	02	سيارة مصلحة
.....	المجموع دون اعتبار الاداءات		
.....	الاداء على القيمة المضافة		
.....	المجموع باعتبار الاداءات		

أوقف بمبلغ جملي باعتبار الاداءات قدره (بالأحرف)
.....

..... في
المزود



وثيقة التعهد

القسط الوحيد: عدد 02 سيارة مصلحة

إني الممضي أسفله : بصفتي :
مرسم (ة) بالسجل التجاري بـ : تحت عدد : مقرها منخرطة بالصندوق
الوطني للضمان الإجتماعي تحت عدد
بعد الإطلاع على كل الوثائق المكونة لملف طلب العروض المتعلق بإقتناء وسائل نقل.

1/ أتعهد بإنجاز الصفقة وفقا لمقتضيات ملف طلب العروض لجدول الأثمان الفردية، وطبقا للأسعار الغير قابلة للمراجعة والتي
قدمتها لكل فصل من فصول جدول الأثمان الفردية للصفقة مع الأخذ بعين الإعتبار كافة المؤثرات المباشرة والغير مباشرة
والأداءات وخاصة منها المتعلقة بالأداء على القيمة المضافة وعلى ضونها قدمت العرض الجملي بما قدره :

المبلغ بالارقام	المبلغ بلسان القلم
مبلغ الصفقة بدون احتساب القيمة المضافة HTVA	
الأداء على القيمة المضافة	
المبلغ الجملي للصفقة باعتبار كافة الأداءات TTC	
نسبة التخفيض إن وجدت	
مبلغ التخفيض إن وجد	
المبلغ الجملي للصفقة باعتبار كافة الأداءات TTC بعد التخفيض إن وجد	

12 أتعهد بأن لا أطالب بأية تعويضات في صورة ما إذا ضبطت الإدارة حجم الإقتناءات في حدود الإعتمادات المتوفرة.

13 أتعهد قبل تقديم أي كشف خلاص للإقتناءات أن أثبت أنني في وضعية قانونية مع الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي و
مصالح الأداءات و تقديم وثيقة في الغرض.

14 أتعهد بأن أكمل وأسلم كافة الأشغال موضوع هذه الصفقة في أجل يوما من تاريخ بدء التزود المنصوص
عليه بالإذن الإداري المعد في الغرض.

15 أتعهد كذلك في صورة قبول هذه الوثيقة بأن أتحمّل التسجيل المنصوص عليها بقانون المالية حسب الشروط الواردة بالكراس.

"يحتول صاحب المشروع مستحقاتي بموجب هذه الصفقة إلى حسابي الجاري عدد ببنك
..... فرع....."

حرر في
اطلعت عليه ووافقت
المزود



التفصيل التقديري
طلب عروض عدد 2022/01
(إعادة)

المبلغ	الثن الفردي دون اعتبار الاداءات بالأحرف	الكمية	
.....	02	سيارة مصلحة
.....			المجموع دون اعتبار الاداءات
.....			الاداء على القيمة المضافة
.....			المجموع باعتبار الاداءات

أوقف بمبلغ جملي باعتبار الاداءات قدره (بالأحرف)
.....

..... في
المزود

